

1 D/034/2

cl

REPUBLIQUE RWANDAISE  
MINISTRE DE LA JEUNESSE,  
DE LA CULTURE, DES SPORTS ET DE  
LA FORMATION PROFESSIONNELLE  
B.P.1044 - KIGALI

Kigali, le 29/9/97

N° 1136/21-13

Monsieur le Directeur Général  
de la Banque Commercial du Rwanda  
à KIGALI

Objet:  
Autorisation de réouverture  
du compte n°19092/80/ANAKI

Mr le Directeur Général,

J'ai l'honneur de vous annoncer que j'accorde  
à l'association APRONAKI l'autorisation d'utiliser le compte n°19092/80/ANAKI ouvert à votre  
banque.

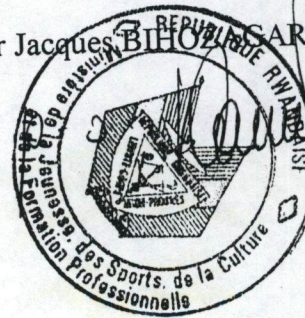
L'association pour la promotion de la  
Natation à Kigali qui me lit en copie est priée de se mettre en contract avec vos agents pour les  
modalités de réouverture de ce compte.

Veuillez agréer, Mr le Directeur Général

l'assurance de ma considération distinguée.

Le Ministre de la Jeunesse,  
de la Culture, des Sports et de  
la Formation Professionnelle

Dr Jacques BIHOZWA GARA



C.I  
Président de l'APRONAKI

D. Sport

ISHYIRAHAMWE RYO GUTEZA  
IMBERE KWOGA II KIGALI  
(APRONAKI)  
B.P. 3107 KIGALI/RWANDA  
-----

Kigali, kuwa 25/09/97

*AS*  
*AVIS de réjouissance*  
*AS*  
*26.9.97*

Nyakubahwa Minisitiri  
w'Urubiruko, Siporo, Umuco no  
kwigisha imyuga iciriritse  
KIGALI

Impamvu :  
Gusaba inkunga yo kuba  
twakoresha umutungo uri kuri  
compte n°190.92/80 ANAKI

Nyakubahwa Minisitiri,

Bitewe n'irushanwa ryo koga  
duteganya gukoresha tariki ya 4/10/1997, mu rwego rwo gusoza ankaderema y'abana bo mu  
mashuri mato, bibaye ngombwa ngo tubibutse urwandiko rw'itariki ya 31/1/1997 hamwe n'urundi  
kw'itariki ya 21/02/1997, zirebana no kubasaba inkunga no kuba twakoresha umutungo uri muri  
B.C.R kuri compte N° 19092/80/ANAKI kugirango dushobore gucyemura bimwe mu bibazo  
APRONAKI ifite.

Nkuko mubizi irushanwa rya siporo  
iryo ari ryo ryose risaba amafaranga kugirango rigende neza none ubu aho tugeze twiyambaza  
abasanzwe badutera inkunga batubwira ko imfashanyo bageneye siporo yarangiyeye.

Nyakubahwa Minisitiri, twongeye  
kubandikira tubasaba inkunga, bishobotse mukanadusabira uburenganzira bwo gukoresha  
umutungo twavuze hejuru kugirango irushanwa ryo koga duteganya rizabe nk'uko tubyifuza.

cyiza, tubifurije akazi neza.

Mugihe tugitegereje igisubizo cyanyu

Perezida wa APRONAKI

Jean Baptiste TABARUKA

